

# **TULAFONO TAU FAAOFI O TEUTEUGA O LE TULAFONO O LAFOGA O TUPE MAUA 2018**

## **SAMOA**

### **Faamatalaga e Faamalamalama ai**

#### **1.0    Sini ma mafuaaga:**

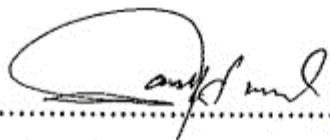
- 1.1    Ua taumafai le Tulafono Tau Faaofi e faia ni teuteuga i le Tulafono o Lafoga o Tupe Maua 2012 (“Tulafono”).
- 1.2    O sini o le Tulafono Tau Faaofi o le:
  - (i)    faatagaina lea o se toesega mai tupe faaalu mo lafoga a tagata o tuuina mai fesoasoani i Taaloga a le Pasefika 2019, e tusa lea ma le 200% o le tau aofai o le fesoasoani; ma
  - (ii)    aiaia ai e faapea o meaalofa tau tupe e mauaina e faifeau i taimi o maliu, faaipoipoga ma isi faalavelave faaleaganuu, faale-Malo po o le faale-aiga, e lē noatia i lafoga o tupe maua i lalo o le Tulafono.

#### **Fuaiupu:**

**Fuaiupu 1:**    -    ua aiaia ai mo le igoa puupuu ma le amataga.

**Fuaiupu 2:**    -    ua teuteu ai le fuaiupu 27 o le Tulafono ina ia faatagaina ai i latou o le a tuuina atu o fesoasoani e lagolagoina ai Taaloga a le Pasefika 2019, i se toesega i le fua faatatau e 200% i a latou tupe maua fuafuaina mo le tausaga faale-lafoga.

**Fuaiupu 3:** - ua teuteu ai le fuaiupu 61 o le Tulafono ina ia aiaia ai e faapea o meaalofa tau tupe e mauaina e faifeau i nisi o faalavelave e pei o maliu, faaipoipoga ma isi faapena e lē noatia i lafoga o tupe maua i lalo o le Tulafono.

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Savenaca Mauga". It is written in a cursive style with some loops and variations in letter height.

**MINISITA MO TUPE MAUA**

**TULAFONO TAU FAAOFI O TEUTEUGA O LE  
TULAFONO O LAFOGA O TUPE MAUA 2018**

**SAMOA**

**Faatulagaina o Aiaiga**

1. Igoa puupuu ma le amataga
  2. Ua teuteuina le fuaiupu 27
  3. Ua teuteuina le fuaiupu 61
- 

**2018, Nu.**

**O SE TULAFONO TAU FAAOFI UA TAU**

**O SE TULAFONO e teuteu ai le Tulafono o Lafoga o Tupe Maua 2012**  
**(“Tulafono Autu”).**

**UA FAIA** e le Fono Aoao Faitulafono a Samoa i totonu o le Palemene ua potopoto  
e faapea:

**1. Igoa puupuu ma le amataga:**

- (1) E mafai ona taua lenei Tulafono o le Tulafono o Teuteuga o le Tulafono o Lafoga o Tupe Maua 2018.
- (2) O lenei Tulafono e amata faamamaluina i le aso e tuuina i ai le maliega a le O Le Ao o le Malo.

**2. Ua teuteuina le fuaiupu 27:**

I totonu o le fuaiupu 27 o le Tulafono Autu, mo le faafuaiupu (5), ia suia e faapea:

“(5) Ua faatagaina atu ia i latou e lagolagoina taaloga ia se toesega i a latou tupe maua fuafuaina mo se tausaga faale-lafoga i le sua faatatau e 200% o le tau aofai o le fesoasoani i Taaloga a le Pasefika 2019 lea e faia i Samoa.”.

**3. Ua teuteuina le fuaiupu 61:**

I totonu o le fuaiupu 61 o le Tulafono Autu:

- (a) mo le faafuaiupu (10) ia suia e faapea:

“(10) Mo faamoemoega o lenei fuaiupu, o tupe maua a se faifeau o lana galuega faapitoa o le taitaiga faaleagaga lea o se faapotopotoga faale-lotu faapitoa i totonu o Samoa, ua aofia ai saofaga tau tupe ua faia e sui auai o le faapotopotoga.”.

- (b) i le tuanai ai o le faafuaiupu (10) ia faaofi e faapea:

“(11) I totonu o le faafuaiupu (10) o upu “saofaga tau tupe” o lona uiga o taui tau tupe ua tuuina atu i se faifeau, e se faapotopotoga faapitoa i se faiga tai vaiaso, tai lua vaiaso po o le tai masina ma e lē aofia ai meaalofa tau tupe e mauaina e se faifeau i maliu, faaipoipoga ma so o se isi lava faalavelave faaleaganuu, faale-Malo, faale-nuu po o le faale-aiga.”.